

حديد الأردن JORDAN STEEL

Date:

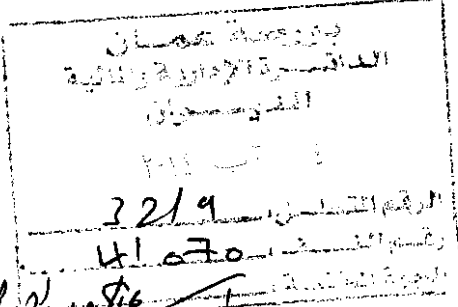
٢٠١٤/٠٨/٠٣

التاريخ

Ref.

١٠٣٧ / ١٤ / FI

الاشارة



السادة بورصة عمان المحترمين

سوق الأوراق المالية

عمان - الأردن

تحية طيبة وبعد،

نرفق لكم طيه القوائم المالية الموحدة الموجزة المرحلية وتقدير المراجعة للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٤ لشركة حديد الأردن المساهمة العامة المحدودة وشركاتها التابعة مدققه حسب الأصول من مدققي حسابات الشركة السادة طلال أبو غزاله وشركاه ، لإطلاعكم.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،،،

موسى ياسين
المدير المالي

م ي / خ ب



شركة حديد الأردن المساهمة العامة المحدودة هاتف : ٤٦١٩٣٨٠ فاكس : ٤٦١٩٣٨٤ ص.ب ٣٥١٦٥ عمان ١١١٨٠ الأردن
JORDAN STEEL P.L.C. Tel: 962-6-4619380 Fax: 962-6-4619384 P.O.Box 35165 Amman 11180 Jordan Email: info@jordansteelplc.com

شركة حديد الأردن
وشركاتها التابعة
شركة مساهمة عامة محدودة
عمّان - المملكة الأردنية الهاشمية

القوائم المالية الموحدة الموجزة المرحلية
وتقرير المراجعة
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٤

شركة حديد الأردن
وشركاتها التابعة
شركة مساهمة عامة محدودة
عمّان - المملكة الأردنية الهاشمية

فهرس

صفحة

-	تقرير المدقق المستقل حول مراجعة المعلومات المالية الموحدة الموجزة المرحلية
٢-١	قائمة المركز المالي الموحدة الموجزة المرحلية كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٤
٣	قائمة الدخل الشامل الموحدة الموجزة المرحلية للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٤
٤	قائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة الموجزة المرحلية للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٤
٥	قائمة التدفقات النقدية الموحدة الموجزة المرحلية للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٤
٦	إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة الموجزة المرحلية

Global Company for Auditing and Accounting

الشركة العالمية للتدقيق والمحاسبة

Alliance with **Russell Bedford International** More than 120 member & correspondent firms and 280 offices in Europe, the Americas & Asia-Pacific

١٠٥١٨٠٤١٣

تقرير المدقق المستقل حول مراجعة المعلومات المالية الموحدة الموجزة المرحلية

السادة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة المحترمين
شركة حديد الأردن
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

المقدمة

لقد راجعنا قائمة المركز المالي الموحدة الموجزة المرحلية لشركة حديد الأردن (شركة مساهمة عامة محدودة) وشركاتها التابعة كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٤، والقوائم الموحدة الموجزة المرحلية للدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية للسنة أشهر المنتهية بذلك التاريخ وملخصاً للسياسات المحاسبية الهامة والمعلومات التوضيحية الأخرى. إن الإدارة مسؤولة عن إعداد وعدالة عرض هذه المعلومات المالية الموحدة الموجزة المرحلية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) "إعداد التقارير المالية المرحلية". إن مسؤوليتنا هي التوصل إلى استنتاج حول هذه المعلومات المالية الموحدة الموجزة المرحلية إستناداً إلى مراجعتنا لها.

نطاق المراجعة

لقد قمنا بالمراجعة وفقاً لمعيار المراجعة الدولي ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل المدقق المستقل للمنشأة". تتضمن عملية مراجعة القوائم المالية الموحدة الموجزة المرحلية طرح الاستفسارات، بشكل أساسي، على الأشخاص المسؤولين عن الأمور المحاسبية والمالية وعمل التحليلات وإجراءات المراجعة الأخرى. إن نطاق المراجعة يقل جوهرياً عن نطاق عملية التدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق وبالتالي لا يمكننا من الحصول على تأكيد يفيد بأننا أخطنا علماً بكافة الأمور الهامة التي يمكن التوصل لها من خلال عملية التدقيق، وبناءً عليه فإننا لا نبدي رأي التدقيق.

الاستنتاج

بناءً على مراجعتنا، لم يصل إلى علمنا أية أمور تجعلنا نعتقد بأن المعلومات المالية الموحدة الموجزة المرحلية لم يتم إعدادها من كافة النواحي الجوهرية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) "إعداد التقارير المالية المرحلية".

فقرة توكيدية

تجاوزت خسائر شركة حديد الأردن للصناعات الهندسية (شركة تابعة) نصف رأسمال الشركة كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٤. قررت الهيئة العامة للشركة في إجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٣١ آذار ٢٠١٤ تصفية الشركة تصفية إختيارية.

طلال أبوغزاله وشركاه الدولية



عزيز عبدالقادر
(إجازة رقم ٨٦٧)

عمان في ٢٧ تموز ٢٠١٤

TAG-KS Building-Amman Office

19 Mecca Street, Um-Uthaina

Tel.: +962 6 5100 600

Fax: +962 6 5100 601

P.O.Box: 3966, Amman 11953 Jordan



MEMBER OF THE

FORUM OF FIRMS

tagi.com

tagco.amman@tagi.com

مبنى مجتمع طلال أبوغزاله للمعرفة - مكتب عمان

١٩ شارع مكة، أم أذينة

هاتف: +٩٦٢ ٦ ٥١٠٠ ٦٠٠

فاكس: +٩٦٢ ٦ ٥١٠٠ ٦٠١

ص.ب: ٣٩٦٦، عمان ١١٩٥٣ الأردن

شركة حديد الأردن
وشركاتها التابعة
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة المركز المالي الموحدة الموجزة المرحلية كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٤

٣١ كانون الأول ٢٠١٣	٣٠ حزيران ٢٠١٤	
دينار أردني	دينار أردني	الموجودات
٤٢,١١٧,٠٦٤	٤١,٣٦٩,٧٧٧	الموجودات غير المتداولة
١٢٣,٠٢٥	١٢٣,٠٢٥	ممتلكات وآلات ومعدات
٤٢,٢٤٠,٠٨٩	٤١,٤٩٢,٨٠٢	أراضي استثمارية
		مجموع الموجودات غير المتداولة
٢٧,٤٤٥,٥٩٦	٢٢,٣١٩,٨٧٥	الموجودات المتداولة
٧٦٠,٠٠٠	٢٧٠,٠٠٠	مخزون
٥,٢٧٩,٩٩٢	٥,٦٢٧,٩٢٧	شقق سكنية معدة للبيع
٧,١٤٨,١٤٤	١٠,٦٧٠,١٦٥	أرصدة مدينة أخرى
٤١٤,٠٩٧	٨٣٠,٩٥٥	نعم تجارية مدينة
٤١,٠٤٧,٨٢٩	٣٩,٧١٨,٩٢٢	نقد ونقد معادل
٨٣,٢٨٧,٩١٨	٨١,٢١١,٧٢٤	مجموع الموجودات المتداولة
		مجموع الموجودات

شركة حديد الأردن
وشركاتها التابعة
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة المركز المالي الموحدة الموجزة المرحلية كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٤

٣١ كانون الأول ٢٠١٣	٣٠ حزيران ٢٠١٤	
دينار أردني	دينار أردني	
		حقوق الملكية والمطلوبات
		حقوق الملكية
٣٥,٠٠٠,٠٠٠	٣٥,٠٠٠,٠٠٠	رأس المال المصرح والمكتتب به والمدفوع
١,٥٠٩,٣٢٠	١,٥٠٩,٣٢٠	علاوة إصدار
٦,٠٤٩,٢٩٣	٦,٠٤٩,٢٩٣	إحتياطي إجباري
١٦٢,١٤٣	(٩٧٠,١٩٨)	(خسائر متراكمة) أرباح محتفظ بها
٤٢,٧٢٠,٧٥٦	٤١,٥٨٨,٤١٥	صافي حقوق الملكية
		المطلوبات المتداولة
٤,٤١٢,٨٩١	٥,٢٣٨,٠٩٤	أرصدة دائنة أخرى
٣,٣١٠,٨٧٥	٥,٩٢٨,٣٩٤	نعم تجارية دائنة
٣,٥٥٠,٠٠٠	١,٧٧٥,٠٠٠	قرض - الجزء المتداول
٢٩,٢٩٣,٣٩٦	٢٦,٦٨١,٨٢١	بنوك دائنة
٤٠,٥٦٧,١٦٢	٣٩,٦٢٣,٣٠٩	مجموع المطلوبات
٨٣,٢٨٧,٩١٨	٨١,٢١١,٧٢٤	مجموع حقوق الملكية والمطلوبات

شركة حديد الأردن
وشركاتها التابعة
شركة مساهمة عامة محدودة
عمّان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة الدخل الشامل الموحدة الموجزة المرحلية للفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٤

للفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٤		للفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٣		
٢٠١٤	٢٠١٣	٢٠١٤	٢٠١٣	
دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	صافي المبيعات
٥١,٩٩٢,٢٩٧	٥١,٤٩٧,٩٩٦	٢٨,٤٣٢,٧٤٥	٣٤,٣٣١,٠١٨	تكلفة المبيعات
(٥١,٨٩٩,٦٠٣)	(٤٩,٢٠٠,٧٢٧)	(٢٧,٨٧٤,٠٤٤)	(٣٣,٥٧٦,١٥٣)	مجمّل الربح
٩٢,٦٩٤	٢,٢٩٧,٢٦٩	٥٥٨,٧٠١	٧٥٤,٨٦٥	إيرادات أخرى بالصافي
٢٠٤,٥٧٥	١٦٥,٢٧١	(٤٢,٠١٥)	٨٤,٧٦٧	مصاريف مبيعات
(٩٠,٩١١)	(٩٣,٤٢٥)	(٤٢,١٩٤)	(٦٥,١٥٣)	مصاريف إدارية
(٥٨٨,٥٤٥)	(٦٤٣,٨٨٨)	(٢٨٣,٥٠٧)	(٣٠٧,٢٠٠)	خسارة تنفي في قيمة المخزون
(٩١,٤٠٣)	-	(٧٢,٤٥٠)	٦٧١,٣٩٣	تكاليف تمويل
(٦٤٥,١٣٠)	(٦٣٢,٢٥٤)	(٣٣١,٠٠٣)	(٢٩٧,٣٧٨)	(الخسارة) الربح قبل الضريبة
(١,١١٨,٧٢٠)	١,٠٩٢,٩٧٣	(٢١٢,٤٦٨)	٨٤١,٢٩٤	ضريبة الدخل
-	(١١٠,٦٥٩)	-	(٧١,٩٩٥)	ضريبة دخل مدفوعة عن سنوات سابقة
(١٣,٦٢١)	(١٠١,٨١٥)	-	(١٠١,٨١٥)	(الخسارة) الربح
(١,١٣٢,٣٤١)	٨٨٠,٤٩٩	(٢١٢,٤٦٨)	٦٦٧,٤٨٤	حصة السهم من (الخسارة) الربح العائد إلى مساهمي الشركة الأم
(-/٠.٣٢) دينار أردني		(-/٠.٢٥) دينار أردني		

شركة حديد الأردن
وشركاتها التابعة
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة الموزعة المرحلية للسنة المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٤

(خسائر متراكمة)						
المجموع	أرباح محتفظ بها	إحتياطي إختباري	إحتياطي إيجباري	علاوة إصدار	رأس المال	
دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	
٤٢,٧٢٠,٧٥٦	١٦٢,١٤٣	-	٦,٠٤٩,٢٩٣	١,٥٠٩,٣٢٠	٣٥,٠٠٠,٠٠٠	للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٤
(١,١٣٢,٣٤١)	(١,١٣٢,٣٤١)	-	-	-	-	رصيد ١ كانون الثاني ٢٠١٤
٤١,٥٨٨,٤١٥	(٩٧٠,١٩٨)	-	٦,٠٤٩,٢٩٣	١,٥٠٩,٣٢٠	٣٥,٠٠٠,٠٠٠	الخسارة
						رصيد ٣٠ حزيران ٢٠١٤
٤٤,٤٢٩,٧٥٦	٨٨٥,٠٠٠	١,٠٤٠,٦٢٢	٥,٩٩٤,٨١٤	١,٥٠٩,٣٢٠	٣٥,٠٠٠,٠٠٠	للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٣
(١,٩٢٥,٠٠٠)	(٨٨٤,٣٧٨)	(١,٠٤٠,٦٢٢)	-	-	-	رصيد ١ كانون الثاني ٢٠١٣
٨٨٠,٤٩٩	٨٨٠,٤٩٩	-	-	-	-	أرباح موزعة
٤٣,٣٨٥,٢٥٥	٨٨١,١٢١	-	٥,٩٩٤,٨١٤	١,٥٠٩,٣٢٠	٣٥,٠٠٠,٠٠٠	الربح
						رصيد ٣٠ حزيران ٢٠١٣

شركة حديد الأردن
وشركاتها التابعة
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة التدفقات النقدية الموحدة الموجزة المرحلية للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٤

٣٠ حزيران ٢٠١٣	٣٠ حزيران ٢٠١٤	
دينار أردني	دينار أردني	التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية
١,٠٩٢,٩٧٣	(١,١١٨,٧٢٠)	(الخسارة) الربح قبل الضريبة
٦٧١,٣٩٣	٩١,٤٠٣	تعديلات لـ:
١,٦٦٢,٢٢٤	١,٠٣٥,١٠٦	خسارة تدني في قيمة المخزون
٢٦,٩٣٤	-	إستهلاكات
-	(٣٤,٣٨٠)	خسائر بيع ممتلكات وآلات ومعدات
٧,٧٢٦,٣١٤	٥,٠٣٤,٣١٨	أرباح بيع شقق سكنية معدة للبيع
٩٤٩,٦٩٩	(٣٤٧,٩٣٥)	التغير في الموجودات والمطلوبات التشغيلية:
(٢,١٥٧,٥٠٢)	(٣,٥٢٢,٠٢١)	مخزون
١,٨٨١,٦٧٢	٨٣١,٩٨٦	أرصدة مدينة أخرى
(٨٥٠,٣٤٨)	٢,٦١٧,٥١٩	نعم تجارية مدينة
١١,٠٠٣,٣٥٩	٤,٥٨٧,٢٧٦	أرصدة دائنة أخرى
(٢٢٧,١٥٣)	(٢٠,٤٠٤)	نعم تجارية دائنة
١٠,٧٧٦,٢٠٦	٤,٥٦٦,٨٧٢	ضريبة دخل مدفوعة
(١,١٠٠,٧٨٢)	(٢٨٧,٨١٩)	صافي النقد من الأنشطة التشغيلية
١٦,٠٠٠	-	التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية
-	٥٢٤,٣٨٠	شراء ممتلكات وآلات ومعدات
(١,٠٨٤,٧٨٢)	٢٣٦,٥٦١	المتحصل من بيع ممتلكات وآلات ومعدات
(١,٩٢٥,٠٠٠)	-	المتحصل من بيع شقق سكنية معدة للبيع
(١,٧٧٥,٠٠٠)	(١,٧٧٥,٠٠٠)	صافي النقد من الأنشطة الاستثمارية
(٥,٨٥٧,٩٦٦)	(٢,٦١١,٥٧٥)	التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية
(٩,٥٥٧,٩٦٦)	(٤,٣٨٦,٥٧٥)	أرباح موزعة
١٣٣,٤٥٨	٤١٦,٨٥٨	قرض
١,٨٩٦,٣٠٢	٤١٤,٠٩٧	بنوك دائنة
٢,٠٢٩,٧٦٠	٨٣٠,٩٥٥	صافي النقد من الأنشطة التمويلية
٢٢٠,٠٠٠	-	صافي التغير في النقد والنقد المعادل
		النقد والنقد المعادل في بداية الفترة
		النقد والنقد المعادل في نهاية الفترة
		معلومات عن نشاط غير نقدي
		حيازة ممتلكات استثمارية مقابل سداد ذمة مدينة

**شركة حديد الأردن
وشركاتها التابعة
شركة مساهمة عامة محدودة
عمّان - المملكة الأردنية الهاشمية**

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة الموجزة الموحدة

١. الوضع القانوني والنشاط

– فيما يلي بيان الوضع القانوني والنشاط للشركة الأم والشركات التابعة:

اسم الشركة	الصفة القانونية	وزارة الصناعة والتجارة	تاريخ التسجيل لدى	غيات الشركة الرئيسية
حديد الأردن	مساهمة عامة محدودة	٢٩ آذار ١٩٩٣	٢٢٦	إنتاج الحديد والصلب بجميع أصنافه وأشكاله
شركة الإنتلاف الأردني لصناعة الحديد والصلب	مساهمة خاصة محدودة	٢ آذار ٢٠٠٥	٧٨	إنتاج الحديد والصلب بجميع أصنافه وأشكاله
شركة حديد الأردن للصناعات الهندسية - تحت التصفية (*)	ذات مسؤولية محدودة	٩ حزيران ٢٠٠٣	٧٩٦٠	إنتاج الحديد والصلب بجميع أصنافه وأشكاله
الشركة المتطورة للشبك الحديدي	ذات مسؤولية محدودة	١٣ تموز ٢٠٠٥	١٠٤١٢	إنتاج الحديد والصلب بجميع أصنافه وأشكاله
شركة عمون لتجارة الحديد والمعادن	ذات مسؤولية محدودة	٣١ تشرين الأول ٢٠١١	٢٦٦٠٦	تجارة الحديد ومواد البناء

(*) قررت الهيئة العامة للشركة في إجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٣١ آذار ٢٠١٤ تصفية الشركة اختيارية.

٢. أسس إعداد القوائم المالية والسياسات المحاسبية الهامة

- تم إعداد القوائم المالية الموحدة الموجزة المرحلية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) "إعداد التقارير المالية المرحلية".
- إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد القوائم المالية الموحدة الموجزة المرحلية تتفق مع السياسات المحاسبية المستخدمة في إعداد القوائم المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣.

٣. الشركات التابعة

تشمل القوائم المالية الموحدة الموجزة المرحلية القوائم المالية المرحلية للشركة الأم وهي شركة حديد الأردن والشركات التابعة التالية التي تسيطر عليها كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٤ وهي على النحو التالي:

اسم الشركة	الصفة القانونية	نسبة الملكية	رأس المال المنفوع	مجموع الموجودات	مجموع المطلوبات	(الخسائر المتراكمة) الأرباح المحتفظ بها
		%	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني
شركة الإنتلاف الأردني لصناعة الحديد والصلب	مساهمة خاصة	١٠٠	٢٦,٠٠٠,٠٠٠	٤٦,٦٦٥,٥٦٤	٣,٩٧٧,٧٨٠	(٤٢٢,٥٤٠)
شركة حديد الأردن للصناعات الهندسية	ذات مسؤولية محدودة	١٠٠	١٠٠,٠٠٠	٣,٥٠٨,٧١٣	٣,٣٦٦,٣١٧	(٥٧,٦٠٤)
الشركة المتطورة للشبك الحديدي	ذات مسؤولية محدودة	١٠٠	٥٠٠,٠٠٠	١,٠٦٣,٨٥٤	٥١٨,٤٧٥	٤,٧٩٠
شركة عمون لتجارة الحديد والمعادن	ذات مسؤولية محدودة	١٠٠	٥,٠٠٠	٩١٢,١٩٠	٩٠٧,٧٧٠	(٥٨٠)